

## Megállapodás előadóművész kiközvetítésére

Amely létrejött egyrészről

### Show-Tár Műsoriroda Kft.

Cím: 1021 Budapest, Húvösvölgyi út 137.

Képviseli: Baksa László ügyvezető

Telefon: 1-200-66-27, 06-20/984-37-17

Fax: 1-200-66-27

E-mail: [info@showtar.hu](mailto:info@showtar.hu)

Adószám: 13704687-2-41

Cégjegyzék: 01-09-868879

Bankszámlaszám: 11702036-20708975

Mint megbízott (műsorközvetítő) valamint

Rendezvény/Esemény/Project neve: **Falunap**

Megrendelő/megbízó: Obec Pohronský Ruskov

Cím: Hlavná 92/74, 935 62 Pohronský Ruskov

Képviseli, beosztása: Ing. Ľudovít Nagy

Telefon: +421 905 223 350

Fax: + 421 36 779 50 12

E-mail: [obecpohr.ruskov@stonline.sk](mailto:obecpohr.ruskov@stonline.sk)

Adószám: IČO 00307394, DIČ 2021023675

Bankszámlaszám: SK51 5600 0000 0071 1448 9002

Kapcsolattartó: Bc. Kovács Olga

az alábbi feltételek mellett.

A szerződés tárgya: Poór Péter fél playback műsora

Az előadás pontos helyszíne: Pohronský Ruskov (Oroszka), Hlavná u. 85 sz.

Sportpálya Az előadás időpontja: 2017. augusztus 12-én

Az előadás kezdési időpontja: 19:00 óra

Az előadás időtartama: 50-60 perc

A műsor költsége: 160 000-Ft

Összesen: 160 000-Ft útiköltséggel

Fizetési mód: Kp. a helyszínen számla ellenében az előadás előtt!

Az előadás megkezdésének feltétele a teljes összeg kiegyenlítése megbízott felé!

Kapcsolattartó a helyszínen: Bc. Kovács Olga, mobil: +421 915 726 132

A technikus neve: Arnold Levicky, mobil: +421 904 558 664

Mgr. Július Klímo, mobil: +421 905 274 812

A szerződés tárgya: Nagy Edmond fél playback műsora

Az előadás pontos helyszíne: Pohronský Ruskov (Oroszka), Hlavná u. 85 sz.

Sportpálya Az előadás időpontja: 2017. augusztus 12-én

Az előadás kezdési időpontja: 20:00 óra

Az előadás időtartama: 40 perc

A műsor költsége: 155 000-Ft

Összesen: 155 000-Ft útiköltséggel

Fizetési mód: Kp. a helyszínen számla ellenében az előadás előtt!

Az előadás megkezdésének feltétele a teljes összeg kiegyenlítése megbízott felé!

Kapcsolattartó a helyszínen: Bc. Kovács Olga, mobil: +421 915 726 132

A technikus neve: Arnold Levicky, mobil: +421 904 558 664

Mgr. Július Klímo, mobil: +421 905 274 812



1, A Megrendelő kijelenti, hogy a teljesítés helyszíne érvényes üzembe helyezési engedéllyel rendelkezik, valamint a munkavédelmi és balesetvédelmi követelményeknek a hatályos jogszabályok szerint megfelel.

2, A Megrendelő gondoskodik a kifogástalan min. 6X4 m(fedett) stabil színpad, hang és fénytechnikai feltételekről, (hozzáértő technikussal). Házi készítésű, magyar illetve távolkeleti márkák a sikeres előadás lebonyolítása és az igényes megszólalás érdekében NEM fogadhatóak el, kérjük ezen típusok mellőzését. Teremben minimum 2 x 600 Watt , szabadtéren minimum 2x1500 Watt teljesítményű hangosítás, színpadi kontroll hangfalakkal. Rácsatlakozási lehetőség a hangosításra sztereóban 6,3-as jack, vagy XLR dugóval. CD lejátszó, laptop ill. pendrive csatlakozási lehetőség, 2 db mikrofon állvánnyal, min. 4 csatornás aktív keverőpult.  
A keverőállás mellett egy asztal, vagy rack, amire a technikai táskát lehet helyezni.  
Az egyeztetett feltételektől eltérő technika esetén, az előadó nem köteles fellépni, de a fellépti díj megilleti.

3, Megrendelő gondoskodik ingyenes behajtási engedélyről, ingyenes parkolási lehetőségről, gépkocsik őrzéséről, megfelelő létszámú rendezőgárdáról, legalább 6 fő rendezőről, akik az előadás végéig a színpadnál tartózkodnak.

4, Megrendelő gondoskodik kulturált, zárható, tükörrel, mosdóval felszerelt öltözőről, a helyiség műsor megtartásához szükséges berendezéseiről. Ruhafogas, székek, asztal 5 főre.  
Öltözősátor (nem átlátszó) esetén: műanyag elemekből összeállítható padló vagy más rendelkezésre álló anyagból összeállított szilárd padlózat, vagy szőnyeg borítás.  
Az öltözőbe az előadók/ zenekar részére szénsavas/shénsavmentes ásványvizet, üdítőt, szendvicset, kérünk bekészíteni.

5, Megrendelő a színpadot és az mögötti területet megfelelően elkeríti (ún. „backstage terület”), melyen belül a szervezők, zenekari tagok, a zenekar vendégein, a zenekari- valamint a helyi technikai személyzetén kívül más nem tartózkodhat. Ennek betartásáról a Megrendelő gondoskodik (pl. őrző-védő szolgálat vagy polgárőrség útján)  
A színpad közelében TISZTA ÉS FELTÖLTÖTT (WC Papír, kézmosó, víz, papírtörölköző,) mellékhelyiséget biztosít a zenekar és stábja részére.

6, Amennyiben a rendezvény politikai, ideológiai vagy elkülönült szakmai érdekek céljait szolgálja, vagy bármilyen politikai kötődéssel bír és ezt a Megrendelő előre nem jelezte (azt a jelen szerződésben rögzíteni kell), a művész(ek) zenekar nem köteles(ek) fellépni és a szerződés szerinti összegben felül hitelrontás miatt kártérítési igényel léphet(nek) fel a Megbízó felé.

7, Megrendelő tudomásul veszi, hogy az előadó/zenekar reklámtárgyait és hanghordozóit a helyszínen árusíthatja.

8, A szerzői, ill. az egyéb jogdíjak kifizetéséről a szerzői Jogvédő felé- megbízó gondoskodik.

9, A fél – és teljes play – back műsor koncertként nem hirdethető ! ! Amennyiben az ilyen előadást koncertként hirdetik meg, az előadó/k/ /művész/ek/ nem lép/nek/ fel és a szerződés szerinti összegben felül hitelrontás miatt kártérítési igényel léphet/nek/ fel a megrendelő felé. / Javaslat a hirdetésre: pl. Fellép a ..... , vagy Sztárvendég:.....stb. /

10, A műsor nem lehet bevétel függő: a teljes összeget kell kifizetni abban az esetben is, ha a közönség nem megfelelő létszámmal van jelen. A megrendelő aláírásával garantálja, hogy a bevételtől függetlenül rendelkezik a szerződés szerinti költségekkel.

11, Amennyiben a Megrendelő a fellépést, a fellépés időpontjától számított 30 vagy annál kevesebb napon belül mondja le, akkor a jelen szerződésben meghatározott díj 100%-át, köteles kötbér címén a Műsorközvetítő részére megfizetni. Amennyiben a megrendelő harminc napon túl mondja le a fellépést, úgy a szerződés szerinti összeg 50 %-át köteles kötbér címén Műsorközvetítő részére megfizetni, öt napon belül!

Amennyiben a Műsorközvetítő a jelen szerződést le mondja, köteles a fellépésre egy másik időpontot felajánlani. Amennyiben a Felek egy új fellépési időpontban nem tudnak megállapodni, Műsorközvetítő köteles a Megrendelőnek a Művész(ek) előadásának színvonalával megegyező, helyettesítő előadóművészi szolgáltatást biztosítani.

R



12, Kártérítés nem követelhető vis maior, külföldi vendégszereplés, orvos által igazolt betegség, színházi műsorváltozás, országos TV felvétel, amelyeket hivatalosan igazolni kell. Ebben az esetben az iroda megfelelő helyettesről gondoskodik, vagy más időpontban kerül bemutatásra a műsor. Vis maiornak nem tekinthető, ha a rendezvény helyszínét bármilyen hatósági intézkedés miatt / NAV, Rendőrség stb./ bezárják vagy eladják.

13, Ha a műsor(ok) a szerződésben rögzített időponttól a szerződtető/rendező hibájából 15 perccel nagyobb eltéréssel sem kezdődik el, úgy az előadó(k) a helyszínen dönthetnek az előadás elmaradása mellett, ebben az esetben, a szerződésben rögzített összeg kerül kifizetésre. Az előadó 100 fő alatti nézőszámmal nem köteles fellépni, illetve, ha a koncert az előadó hibáján kívül, bármely okból megszakad, vagy elmarad, abban az esetben a teljes fellépti díj előadót illeti. Az időjárási körülményeket és a technikai szolgáltatások hiányossága miatt elmaradt műsor esetén, a szerződésben rögzített összeg kerül kifizetésre.

14, Szabadtéri rendezvény esetén a Megrendelő köteles olyan zárt helységről gondoskodni, ahol az előadás rossz időjárás esetén (Pl. esőzés) is megtartható. A megrendelés időjárástól független.

15, Amennyiben a Megrendelőnek a jelen szerződés teljesítéséből eredően az előadóművész műsorával kapcsolatban észrevétele, illetve kifogása van, ennek tényét haladéktalanul, de legkésőbb a fellépést követő első munkanapon köteles jelezni a Műsorközvetítő felé. Amennyiben a Megrendelőtől a fenti határidőben bejelentés nem érkezik, úgy utóbb a Megrendelő a jelen szerződésből eredően szavatossági és egyéb kifogást nem támaszthat.

16, Jelen szerződés aláírásával a Megrendelő tudomásul veszi, hogy a Műsorközvetítő a fellepő művész mulasztásaiért felelősséget kizárólag abban az esetben vállal, ha a helyszínen a mulasztásról jegyzőkönyv készül, melyet mindkét fél aláírásával elismer.

17, A megállapodásban csak mindkét fél előzetes hozzájárulása esetén, írásban lehet változtatni.

18, A felek tudomásul veszik, hogy jelen megállapodás minden pontja üzleti titoknak minősül, ezért a szerződéssel kapcsolatos bármely információ titokban tartása harmadik féllel szemben, a szerződést aláíró felekre nézve kötelező.

19, A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a PTK idevonatkozó szabályai az irányadók. Jogvitás esetekben a felek a Budai Központi Kerületi Bíróság illetékességét fogadják el.

20, A műsorról hang- és TV- ill. videofelvételt készíteni csak az előadók írásos engedélyével lehet.

A szerződésben foglaltakat elfogadjuk, a vállalat kötelezettséget teljesítjük:

**SHOW-TÁR MŰSORIRODA KFT.**  
1021 Budapest, Hűvösvölgyi út 137.  
Adószám: 13704687-2-41  
OTP BANK: 11702036-20708975  
Tel.: 06-20/984-37-17

*Bokk László*

A Megbízott részéről

*[Handwritten signature]*

A Megbízó részéről

Budapest, 2017. május 11.

Pohronský Ruskov, 2017. május 11.